| Originalfernbedienung | | Ersatzfernbedienung | |
|---|---|---|---|
| STANDBY | Power | | Power |
| NICAM/EJECT | Nicam/Eject | ZOOM | Eject |
| MUTE | Mute | MUTE | Mute |
| DISPLAY | Display | SHIFT + DISPLAY INFO | Shift + Info |
| SLEEP | Sleep | PROG SLEEP | Sleep |
| ASPECT | Aspect | PICTURE FORMAT | Format |
| 1 | 1 | 1 | 1 |
| 2 | 2 | 2 | 2 |
| 3 | 3 | 3 | 3 |
| 4 | 4 | 4 | 4 |
| 5 | 5 | 5 | 5 |
| 6 | 6 | 6 | 6 |
| 7 | 7 | 7 | 7 |
| 8 | 8 | 8 | 8 |
| 9 | 9 | 9 | 9 |
| 0 | 0 | 0 | 0 |
| FAV | FAV | FAV PRE-CH | Pre Ch |

| Originalfernbedienung | | Ersatzfernbedienung | |
|---|---|---|---|
| | Recall | RETURN BACK | Back |
| TV-MENU | Tv-Menu | TOP MENU MENU | Menu |
| SOURCE | Source | TIMER AV | AV |
| DVD-SETUP | DVD Setup | SETTINGS OPT | Options |
| | Up | | Up |
| | Left | | Left |
| ENTER | Enter | OK | Ok |
| | Right | | Right |
| | Down | | Down |
| REPEAT | Red/Repaet | A | Red |
| ZOOM | Green/Zoom | B | Green |
| ANGLE | Yellow/Angle | C | Yellow |
| GOTO | Blue/Goto | D | Blue |
| TEXT | Text/Audio | REPEAT TEXT | Text |
| TV/RADIO | Tv/Radio/Menu | SEARCH TV/R | TV/R |
| EXIT | Exit | CLEAR EXIT | Exit |
| P.MODE | P. Mode | SHIFT + PICTURE FORMAT | Shift + Format |

| Originalfernbedienung | | Ersatzfernbedienung | |
|---|---|---|---|
| MODE | S. Mode | SOUND DUAL | Dual |
| VOL+ | Vol + | + VOL | Vol + |
| VOL- | Vol - | VOL − | Vol - |
| CH+ | CH+ | + CH | Ch + |
| CH- | CH- | CH − | Ch - |
| INDEX | I<<< / Index | I<< | I<< |
| REVEAL | Play/ Reveal | PLAY MODE ▶ | Play |
| REVEAL | Pause | II | Pause |
| SUBPAGE | >>I / Subpage | >>I | >>I |
| ◀◀ | << | << | << |
| SIZE | Stop/ Size | ■ | Stop |
| ▶▶ | >> | >> | >> |
| HOLD/A-B | Hold/ A-B/ Rec List | DISC NAV LIST | List |
| REC SLOW | Rec/ Slow | REC MODE ● | Rec |
| TIME SHIFT | Time Shift | HOME SMART | Smart |
| EPG | EPG/ Program | -/-- GUIDE | Guide |
| SUBTITLE | Subtitle | AD SUBT | Subt |

| Originalfernbedienung | | Ersatzfernbedienung | |
|---|---|---|---|
| INFO | Info/ Title | DISPLAY INFO | Info |
| | | | |
| | | | |
| | | | |
| | | | |
| | | | |
| | | | |
| | | | |
| | | | |
| | | | |
| | | | |
| | | | |
| | | | |
| | | | |
| | | | |